

VITAMMY®

SYMPHONY

SONICZNA SZCZOTECZKA DO ZĘBÓW Z INDUKCYJNĄ ŁADOWARKĄ USB

Model TB9071AF-CE

INSTRUKCJA UŻYTKOWNIKA

Przed użyciem należy zapoznać się z instrukcją i zachować ją na przyszłość.

WPROWADZENIE

Dziękujemy za wybór szczoteczki sonicznej VITAMMY SYMPHONY (TB9071A).

Ta instrukcja zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa, zasady dbania o zakupiony produkt oraz przewodnik, jak poprawnie korzystać z urządzenia.

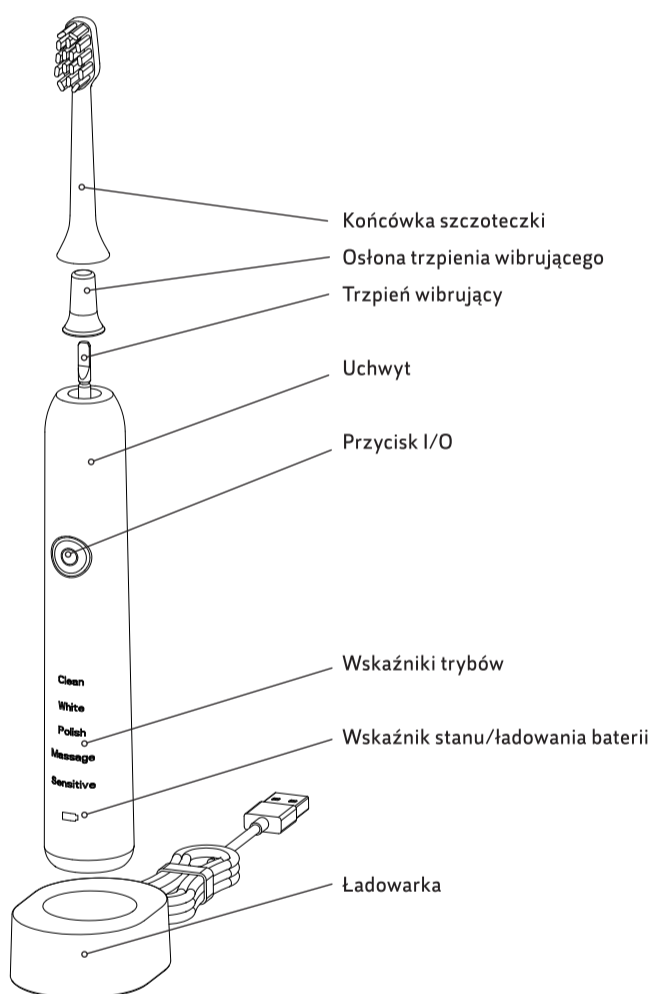
△ Przed pierwszym użyciem należy dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi.

OSTRZEŻENIA

Używając urządzeń elektrycznych, należy zawsze stosować się do podstawowych zasad bezpieczeństwa wraz z poniższymi wskazówkami:

- △ Przeczytaj wszystkie instrukcje dostarczone przez producenta.
- △ Upewnij się, że napięcie sieci elektrycznej jest zgodne z podanym na urządzeniu. Adapter, do którego podłącza się ładowarkę, musi spełniać wymagania techniczne: DC5V/≥0.5A
- △ By uniknąć pożaru, porażenia prądem czy innych obrażeń, nie używaj ładowarki w łazience, nie zanurzaj przewodu, wtyczki czy ładowarki w wodzie, ani innych płynach. Nie płucz ładowarki wodą.
- △ Nie używaj ładowarki, jeśli jej przewód USB lub wtyczka jest uszkodzona.
- △ Odłączając ładowarkę od sieci elektrycznej, chwyć za wtyczkę, nie za przewód. Nie dotykaj wtyczki mokrą dłonią.
- △ W przypadku, gdy ładowarka pod napięciem wpadnie do wody, najpierw odetnij zasilanie i dopiero wtedy wyjmij ładowarkę z wody.
- △ Nie zanurzaj szczoteczki w gorącej wodzie.
- △ To urządzenie może być obsługiwane przez dzieci powyżej 8 roku życia i osoby o ograniczonych możliwościach psychomotorycznych jedynie po dokładnym instruktazu dotyczącym bezpiecznego posługiwania się tym urządzeniem i po zrozumieniu związanych z jego użytkowaniem ryzyk. Dzieci nie powinny bawić się tym urządzeniem.
- △ To urządzenie może być używane przez dzieci i osoby niepełnosprawne lub w pobliżu dzieci i osób niepełnosprawnych wyłącznie pod nadzorem.
- △ Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie powinny być powierzane dzieciom bez nadzoru osób dorosłych.
- △ Nie przyciskaj szczoteczki do zębów i/lub dziąseł z dużą siłą. Nie myj jednego miejsca przez dłuższy czas, by uniknąć uszkodzenia powierzchni zębów i/lub dziąseł.
- △ Przed każdym użyciem szczoteczki sprawdź, czy nie jest uszkodzona.
- △ Skonsultuj ze swoim stomatologiem, czy możesz bezpiecznie korzystać ze szczoteczki sonicznej, jeśli jesteś po przebytej operacji lub zabiegu dentystrycznym.
- △ Na początku używania szczoteczki może pojawiać się krwawienie z dziąseł. Jeśli nie ustąpi po tygodniu stosowania szczoteczki, skonsultuj to z lekarzem.
- △ Jeśli masz rozrusznik serca lub inne elektroniczne implanty, skonsultuj się z lekarzem przed pierwszym użyciem szczoteczki.
- △ Szczoteczka jest przeznaczona do użytku indywidualnego – nie używaj jej razem z innymi ludźmi.
- △ Szczoteczka przeznaczona jest do mycia zębów, dziąseł i języka. Nie używaj jej niezgodnie z przeznaczeniem.
- △ Zaleca się wymianę końcówki szczoteczki co 3 miesiące.
- △ Nie kładź żadnych metalowych przedmiotów, takich jak sprężyny czy obrączki na ładowarce, by uniknąć pożaru.
- △ Akumulator szczoteczki zawiera substancje szkodliwe dla środowiska naturalnego, dlatego należy zutylizować szczoteczkę zgodnie z przepisami. Nie wyrzucaj szczoteczki ani ładowarki do śmieci.
- △ Ponieważ szczoteczka wyposażona jest w akumulator nie wolno jej przegrzewać, ani wrzucać do ognia, bo grozi to pożarem lub wybuchem.
- △ Przewodu USB ładowarki nie da się wymienić, dlatego jeśli zauważysz jego uszkodzenie, wymień całą ładowarkę.
- △ Zachowaj instrukcję na przyszłość.

OPIS URZĄDZENIA



PRZED UŻYCIEM

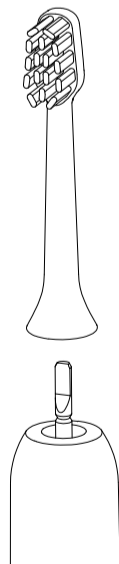
- △ UWAGA! Przed ładowaniem należy wyłączyć szczoteczkę.
- △ Szczoteczka może być ładowana jedynie w określonych warunkach otoczenia – w temperaturze 0~45°C. Ładowanie jej poza tym zakresem może spowodować poważne zagrożenie związane z akumulatorem.
- △ **Przed podłączeniem ładowarki upewnij się, że adapter spełnia wymagania techniczne: DC5V/≥0.5A.**

PODŁĄCZ ŁADOWARKĘ

1. Ustaw ładowarkę na twardej, płaskiej i suchej powierzchni.
2. Włącz wtyczkę USB ładowarki do adaptera USB (nie znajduje się w zestawie) lub innego źródła zasilania zgodnego z USB.
3. Postaw szczoteczkę na pionowo na ładowarce.
4. Wskaźnik ładowania szczoteczki zacznie pulsować na czerwono. Gdy szczoteczka będzie w pełni naładowana, wskaźnik zacznie świecić ciągle na niebiesko.

ZAINSTALUJ GŁÓWKĘ SZCZOTECZKI

1. Zdejmij osłonę z trzpienia wibrującego.
2. Załóż główkę szczoteczki zgodnie z rysunkiem obok.



OBSŁUGA URZĄDZENIA

1. Nałóż pastę do zębów na **wyłączoną** szczoteczkę.
2. Włóż szczoteczkę do ust i przyłóż włókna szczoteczki do powierzchni zębów.
3. Włącz szczoteczkę przyciskiem I/O i zacznij myć zęby.
- △ UWAGA! Nie przyciskaj przycisków paznokciem, bo możesz w ten sposób uszkodzić powierzchnię przycisków.
4. Szczoteczka będzie działała przez 4 okresy po 30 sekund każdy z krótką przerwą między nimi. Po ostatnim cyklu szczoteczka wyłączy się automatycznie.
5. Po skończeniu opłucz główkę szczoteczki pod bieżącą wodą. Strzepnij nadmiar wody z główki szczoteczki i osusz uchwyt ręcznikiem.
- △ Urządzenie przeznaczone jest jedynie do użytku domowego.

ZMIANA TRYBÓW PRACY

Szczoteczka Vitammy SYMPHONY ma 5 trybów pracy:

- **Clean:** Codzienne czyszczenie i usuwanie płytki nazębnej (tryb standardowy)
- **White:** Tryb wybielający do usuwania przebarwień.
- **Polish:** Tryb polerowania do rozjaśniania powierzchni zębów.
- **Massage:** Tryb masażu łączący tryb czyszczenia z ruchami masującymi – stymulacja dziąseł i poprawa ich stanu.
- **Sensitive:** Tryb delikatny dostosowany do wrażliwych zębów, polecany w pierwszych tygodniach używania szczoteczki sonicznej.

W trakcie pracy szczoteczki możesz zmieniać tryb jej pracy. Po uruchomieniu urządzenia naciśnij przycisk I/O by zmienić tryb pracy w kolejności: Clean → White → Polish → Massage → Sensitive. Szczoteczka zapamięta wybrany tryb i od niego zacznie kolejne mycie.

△ Jeśli szczoteczka rozładuje się, czerwona dioda ładowania zacznie migać. Umieść szczoteczkę na ładowarce i rozpocznij ładowanie.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- △ Odłącz ładowarkę od zasilania przed czyszczeniem.
- △ Szczoteczkę i ładowarkę czyść wilgotną, miękką szmatką.
- △ Opłucz całą szczoteczkę pod bieżącą wodą o temperaturze niższej niż 45°C.

⚠ UWAGA: Nigdy nie zanurzaj całej szczoteczki w wodzie. Nigdy nie używaj do czyszczenia trujących środków czyszczących.

⚠ UWAGA: Do czyszczenia nie używaj żrących środków chemicznych, szorstkich materiałów ściernych czy włókny stalowej.

Zalecamy wymianę końcówki szczoteczki co 3 miesiące.

OBJAŚNIENIA UŻYTYCH ZNAKÓW

Znaki ostrzeżeń i symbole, które mogą pojawiać się w instrukcji i na obudowie urządzenia są istotne dla zapewnienia bezpiecznego korzystania z zakupionego sprzętu. Ich znaczenie objaśnia poniższa tabela:

	Przeczytaj instrukcję		Producent
	Prąd stały		Urządzenie zgodne z wymaganiami określonymi w obowiązujących Dyrektywach CE
	Data produkcji		Zużyty sprzęt należy zutylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami. Urządzenie nie może być zutylizowane wraz z pozostałymi odpadami komunalnymi. Urządzenie należy wyrzucić do specjalnego pojemnika na zużyty sprzęt elektroniczny i elektryczny lub oddać w sklepie, gdzie kupisz podobny sprzęt. Użytkownik jest odpowiedzialny za prawidłową utylizację sprzętu. Prawidłowo zutylizowane urządzenie może być poddane recyklingowi, co pozwala uniknąć negatywnego wpływu na środowisko naturalne i zdrowie.
SN	Numer seryjny		
	Podwójna izolacja		

ZAWARTOŚĆ PUDEŁKA

- 1 Uchwyt szczoteczki VITAMMY SYMPHONY (TB9071AF-CE)
- 2 1 końcówka szczoteczki
- 3 1 ładowarka
- 4 Instrukcja Użytkownika

GWARANCJA

URZĄDZENIE	VITAMMY SYMPHONY (TB9071AF-CE)	
GWARANT	Novamed.pl S.A. ul. Traktorowa 143, 91-203 Łódź	
WSPARCIE TECHNICZNE	Infolinia – tel. 887 11 00 66 e-mail: pomoc@novamed.pl	
GWARANCJA	Gwarant zapewnia Nabywcę, że urządzenie VITAMMY, którego dotyczy niniejsza gwarancja, zostało zaprojektowane i wyprodukowane w oparciu o wysokie standardy jakości oraz o dobrej jakości urządzenia, braku wad materiałowych i produkcyjnych, które mogłyby zakłócać jego prawidłowe działanie. W przypadku wad, uszkodzeń i usterek ujawnionych w okresie niniejszej gwarancji Gwarant bezpłatnie naprawi lub wymieni urządzenie na nowe w możliwie krótkim terminie nie przekraczającym 14 dni .	
TYP GWARANCJI	Niniejsza gwarancja zakłada, że reklamowany sprzęt będzie dostarczony do serwisu na koszt Nabywcy, bezpłatnie naprawiony oraz bezpłatnie dostarczony z powrotem do Nabywcy.	
OKRES GWARANCJI	24 miesiące na urządzenie Bez gwarancji na części i akcesoria ulegające zużyciu podczas normalnego użytkowania: końcówki szczoteczki.	
BIEG OKRESU GWARANCJI	Gwarancja jest ważna od dnia zakupu potwierdzonego dowodem zakupu, który należy dołączyć do karty gwarancyjnej.	
OBSZAR BOWIĄZYWANIA GWARANCJI	Niniejsza gwarancja obowiązuje na terytorium Polski.	
POSTĘPOWANIE W PRZYPADKU STWIERDZENIA USTERKI	Aby skorzystać z gwarancji, w ciągu 14 dni od chwili ujawnienia wady, należy skontaktować się z infolinią pomocy i wsparcia technicznego w celu uzyskania pomocy i w razie konieczności uruchomienia procedury reklamacji. W ramach procedury reklamacyjnej reklamowany sprzęt należy wysłać na adres serwisu, dołączając niniejszą kartę gwarancyjną i dowód zakupu.	
WARUNKI WAŻNOŚCI GWARANCJI	W celu zachowania ważności gwarancji razem z reklamowanym urządzeniem należy dostarczyć niniejszą kartę gwarancyjną (poprawnie wypełnioną i podpisaną) oraz dowód zakupu zawierający datę zakupu wraz z nazwą zakupionego urządzenia.	
OGRANICZENIA I WYŁĄCZENIA GWARANCJI	Gwarancja nie przewiduje żadnej rekompensaty za szkody pośrednie lub bezpośrednie, wyrządzone osobom bądź urządzeniom, gdy urządzenie nie działało lub znajdowało się w serwisie. Gwarancja nie obejmuje mechanicznych uszkodzeń sprzętu oraz wad i uszkodzeń wynikłych na skutek: niewłaściwego (niezgodnego z przeznaczeniem) lub w sposób niezgodny z instrukcją użytkowania niewłaściwego lub niezgodnego z instrukcją przechowywania i konserwacji (np. użycia niewłaściwych środków czyszczących) oraz użycia niewłaściwych materiałów eksploatacyjnych ingerencji nieautoryzowanego serwisu, samowolnych napraw, przeróbek i zmian konstrukcyjnych przyczyn natury zewnętrznej (zjawisk atmosferycznych, przepięcia w sieci energetycznej, niewłaściwego zasilania, itp.) Gwarancja nie obejmuje niesprawności produktu z powodu zmiany właściwości (obniżenia jakości) elementów, które ulegają naturalnemu zużyciu. Naprawami gwarancyjnymi nie są czynności związane z konserwacją i czyszczeniem urządzenia opisane w Instrukcji obsługi.	
PIECZĘĆ I PODPIS SPRZEDAWCY	Data	Podpis klienta

UTYLIZACJA NIEPOTRZEBNEGO SPRZĘTU PRZEZ UŻYTKOWNIKÓW DOMOWYCH W UNII EUROPEJSKIEJ

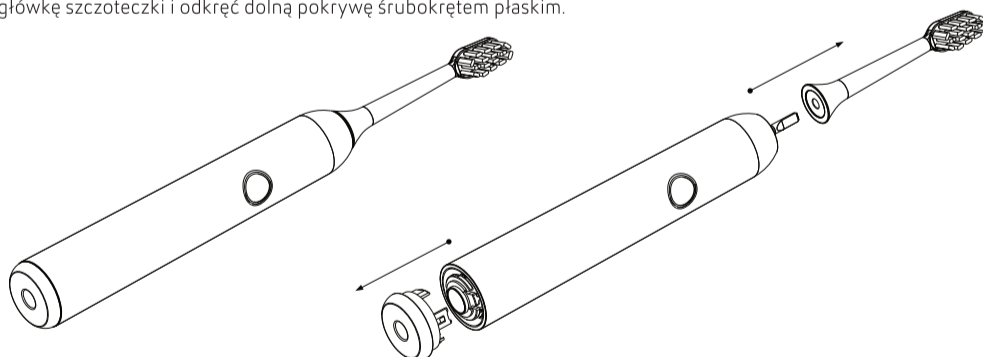
Obecność tego symbolu na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że nie można pozbyć się tego produktu w taki sam sposób jak odpadów z gospodarstw domowych. W związku z tym jesteście Państwo odpowiedzialni za utylizację zużytego sprzętu i jesteście zobowiązani dostarczyć go do autoryzowanego punktu recyklingu niepotrzebnego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Sortowanie, usuwanie i recykling zużytego sprzętu przyczyni się do ochrony zasobów naturalnych i zapewnia, że recykling odbywa się według zasad poszanowania zdrowia ludzkiego i środowiska. Aby uzyskać więcej informacji na temat punktów zbiórki zużytego sprzętu, należy skontaktować się z lokalnymi władzami bądź z lokalnym punktem utylizacji odpadów domowych.

USUWANIE WBUDOWANEGO AKUMULATORA

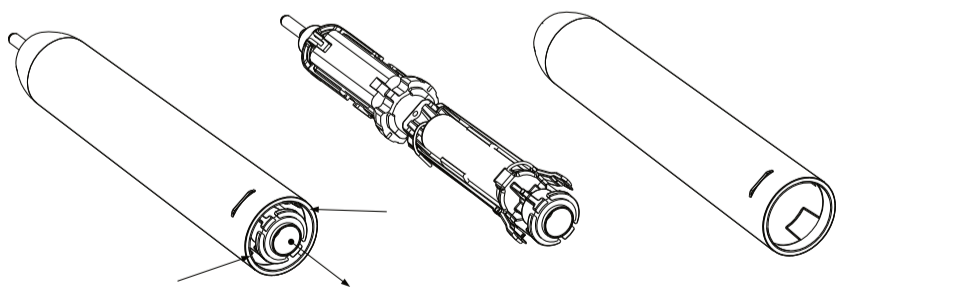
W przypadku wyrzucania produktu wbudowany akumulator musi zostać wyjęty przez wykwalifikowanych specjalistów. Podczas wyjmowania baterii urządzenie musi być wyłączone. Baterie należy bezpiecznie zutylizować.

KROKI I METODY WYJMOWANIA BATERII:

1. Odłącz główkę szczoteczki i odkręć dolną pokrywę śrubokrętem płaskim.



2. Obróć główny korpus do góry nogami, przytrzymaj wał silnika i odkręć dwa mocowania wspornika wewnętrznego za pomocą śrubokręta płaskiego, w międzyczasie chwyć za uchwyt i popchnij go w dół, aby wyjąć rdzeń urządzenia.



3. Przeciąć dwa przewody ołowiane akumulatora nożyczkami i wyjąć akumulator odpowiednim narzędziem. Nie zarysuj zewnętrznej powłoki ochronnej baterii ani nie uszkodz wewnętrznej struktury baterii.

UWAGA: Bateria nie może być uszkodzona ani zwarta, aby uniknąć wybuchu, pożaru i innych zagrożeń spowodowanych wyciekami szkodliwych substancji lub zwarciami.

INFORMACJE KONTAKTOWE

PRODUCENT:

Guang Dong Xinbao Electrical Appliances Holdings Co., LTD.

Zhenghe South Road, Leliu Town, Shunde District, Foshan City, Guangdong Province, China

DYSTRYBUTOR:

NOVAMEDPL

Novamed.pl S.A.
ul. Traktorowa 143; 91-203 Łódź, Poland
Infolinia pomocy i wsparcia technicznego: 887 11 00 66

Produkt posiada certyfikat CE



Wyprodukowano w Chinach / Made in China